

**Zeitschrift:** Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis  
**Band:** 22 (1900)  
**Heft:** 18  
  
**Anhang:** Beilage zu Nr. 18 der Schweizer Frauen-Zeitung

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Heimweh.

**N**un ist die Scheidekunde da,  
Das Morgenrot rückt schon ins Land,  
Die Mutter küßt mich thränenfeucht,  
Der Vater heut mir still die Hand.

Ich wandre durch den jungen Tag  
Den grünen Hügelhang empor;  
Noch klingt ein jedes Abschiedswort,  
Der letzte Gruß mir noch im Ohr.

Und auf der Heimat fernstem Pfad  
Tönt hinter mir ein leiser Schritt;  
Es faßt mich schmeichelnd an der Hand —  
„Ich bin das Heimweh, nimm mich mit!“

Das Palais de la Femme auf der  
Pariser Weltausstellung.

Die Frauen aller Länder, die durch Circulare aufgefordert werden, ihre Bücher oder Bilder im Palais auszustellen, sind oft darüber verunsichert, daß diese Ausstellung nicht kostenlos ist, sie erinnern sich der Ausstellung von 1893 in Chicago, wo keine Ausstellungsgebühr von ihnen erhoben wurde. Das Komitee des Palais de la Femme kann leider diesem Beispiele nicht folgen, denn es erhält keinerlei staatliche Subvention, während das Chicagoer Palais von der amerikanischen Regierung eine Unterstützung von 1 Million Franken bezog. Um ihre Kosten zu decken, ist die französische Gesellschaft daher gezwungen, die Aussteller zu erziehen, in den Beutel zu ergreifen.

## Briefkasten der Redaktion.

**Frl. S. P. in J.** Wir möchten Ihnen ernstlich raten, noch für einige Monate in einer Familie Position zu nehmen, wo ein Hausvater das Regiment führt, und wo Knaben und Jünglinge verschiedenen Alters aufwachsen. Erst das wird Ihnen den nötigen Begriff geben von der Aufgabe, die Sie zu übernehmen gewillt sind. Als einziges Kind einer Witwe in fast häuslicher Abgeschiedenheit aufgewachsen, kann es Ihnen kaum möglich sein, die männliche Art im allgemeinen und männliche Bedürfnisse im besondern zu kennen und zu verstehen, und es würden Ihnen aus dieser Unkenntnis schwere Klänge und vielleicht die verzweiflungsvolle Einsicht des Nichtgenügens erwachsen. Es scheint im männlichen Auftreten und Gebaren dem feinfühligsten, weiblichen Wesen so manches brutal und rücksichtslos, was diese Bezeichnung, im Grunde genommen, gar nicht verdient. Sie dürfen wohl glauben, daß auch der Mann Mühe hat, das Wesen und die Empfindungen der so ganz anders gearteten Frau zu verstehen und richtig zu würdigen. Ihre Mitmenschaftigkeit und Empfindsamkeit, ihr Nachtragen und trostloses Grübeln über erfahrene Rücksichtslosigkeiten und Kränkungen, die er niemals beabsichtigt hat, tagiert er in seiner Unkenntnis weiblichen Empfindens in der Regel als krankhafte Empfindlichkeit und als unverständige, kindische Laune, und unter seinem Urteil geschieht der Frau Unrecht. Ebenso sehr tut sie aber auch dem Manne Unrecht, wenn sie ihm spezielle Charaktereigenschaften andichtet und Absichten unterstellt von ihrem einseitigen und beschränkten Standpunkte aus, die ihm völlig fern liegen. Vernien Sie also zuerst männliche Art überhaupt kennen und verstehen, ehe Sie sich zur Lösung einer speziellen Aufgabe auf diesem Gebiete berufen fühlen. Sicherlich werden Sie eine Gelegenheit zur Komplettierung Ihres diesfallsigen Wissens und Versteheens leicht finden. Wir stehen Ihnen, wenn es nötig sein sollte, in diesem Bestreben gerne zur Seite.

**Frl. M. P. in A.** Die Zahl der weiblichen Postangestellten beträgt annähernd 1100. Wenn Sie die Zahl der männlichen Angestellten (exklusiv des Ausbushpersonal 9312) in Betracht ziehen, so können Sie sich Ihre Frage selbst beantworten.

**Gistige Leseerin in A.** Bei stark ausgeprägtem Muttergefühl ist Ihnen anzuraten, sich als Erziehlerin, als Stütze der Hausfrau etc. auszubilden und das Studium links liegen zu lassen; Sie werden mehr innere Befriedigung finden, auch wird das finanzielle Ergebnis besser stimmen.

## Manche teure Badereise

155) könnte oft bei rechtzeitigem Gebrauch von **Golliez' Eisencognac** erspart werden. Seine gute Wirkung bei Bleichsucht, Blutarmut, Schwächezuständen etc. ist weltbekannt und von vielen Aerzten und Professoren anerkannt. Allein echt mit der Marke „2 Palmen“ à Fr. 2.50 und Fr. 5.— in allen Apotheken.

Hauptdepot: **Apotheke Golliez in Murten.**



**T**äglich sieht man sogenannte neue spezifische Mittel für die Haut auftauchen; dies sind fast stets Schwinden. Nur die **Crème Simon** verleiht dem Teint Frische und natürliche Schönheit. Trotz aller Nachahmungen wird sie seit 35 Jahren verkauft. Der **Puder** und die **Seife Simon** vervollständigen die **hygienischen** Effekte der Crème. (H 715 X) 180

## Kräftigungsmittel.

**Herr Dr. Friedlaender in Skole (Galizien)** schreibt: „Mit Dr. Gommel's Sämatozen habe ich zahlreiche Versuche angestellt und kann mit gutem Gewissen bestätigen, daß kein einziges als Tonicum angewendetes Arzneimittel sich so gut und sicher bewährt hat, wie Ihr Präparat. Ich kenne kein Arzneimittel, das, bei Kindern mit blutarmen Zuständen, mit **Phosphitis** und überhaupt bei in ihrer physischen Entwicklung zurückgebliebenen Kindern so wohltuend und kräftigend wirkt, wie **Gommel's Sämatozen**. Ebenso vorteilhaft wirkt es bei jungen Mädchen in den Jahren der Entwicklung, um der so gefährlichen **Bleichsucht** vorzubeugen.“ Depots in allen Apotheken. 1084

## Zur gefl. Beachtung!

Schriftlichen Auskunftsbegehren muss das Porto für Rückantwort beigelegt werden. Offerten, die man der Expedition zur Beförderung übermitteln, muss eine Frankaturmarke beigelegt werden.

Inserate, welche in der laufenden Wochennummer erscheinen sollen, müssen spätestens je Mittwoch vormittag in unserer Hand liegen.

Auf Inserate, die mit Chiffre bezeichnet sind, muss schriftliche Offerte eingereicht werden, da die Expedition nicht bereit ist, von sich aus die Adressen auszugeben. Es sollen keine Originalzeugnisse eingesandt werden, nur Kopien. Photographien werden am besten in Visitenformat beigelegt.

Wer unser Blatt in den Mappen der Lesevereine liest und sich dann nach Adressen von hier inserierten Herrschaften oder Stellenuchenden fragt, hat nur wenig Aussicht auf Erfolg, indem solche Gesuche in der Regel rasch erledigt werden.

**W**üsste mir eine liebe Abonnentin ein treues, braves Mädchen zur Besorgung der Hausgeschäfte einer kleinen Familie ohne Kinder? Fragestellerin muss fast den ganzen Tag im Geschäft arbeiten, hätte deshalb eine gute Stütze nötig, die ihr das Hauswesen in gutem Stand halten und auf einige Jahre bleiben würde. Einer rechtschaffenen Person ist Familienanschluss geboten und auch anständiger Lohn. Für Übermittlung wäre von Herzen dankbar und würde mich gerne für verurteilte Mühe verpflichten. Offerten unter Chiffre 346 befördert die Expedition. 346

**O**n cherche une jeune fille de bonne famille comme volontaire pour s'aider un peu dans le ménage et servir au café. Bonne occasion d'apprendre le français. Traitement de famille. S'adresser à Mme Vve E. Jaquier, au Ponds, Lucens (Ch. Vaud.) 338

**F**ür ein junges Mädchen, das seine Lehrzeit als Nähterin beendet hat, wird bei einer guten Damenschneiderin Stelle zur weiteren Ausbildung gesucht. Da das Mädchen noch jung ist, so wird von der Behörde mütterliche Aufsicht gewünscht. Unter zusagehenden Verhältnissen wird auch etwelche Beteiligung an den Hausarbeiten gerne zugestanden. Es wird nur eine Offerte berücksichtigt, wo sowohl eine gute Ausbildung ermöglicht und auch Gewähr geboten wird für eine gediegene Weitererziehung. Die Tochter ist gut geartet, fleissig und bescheiden. Man ist zu einer Probezeit von 1-2 Monaten gerne erbötig, um nachher das Nähere feststellen zu können. Offerten unter Chiffre W 327 FV befördert die Expedition. 327 FV

**E**ine Tochter, die schon mehrere Jahre in einem Laden thätig war, sucht solche Stelle. Kolonialwaren bevorzugt. Offerten befördert die Expedition. 1299



## Kinder-Milch

Die sterilisierte Berner-Alpen-Milch verhütet und beseitigt

**Verdauungsstörungen.**

Sie kräftigt die Konstitution der Kinder und sichert ihnen blühendes Aussehen.

Depots in den Apotheken.

## Die Kuranstalt Schloss Gachnang Kanton Thurgau

wird mit 1. Mai wieder eröffnet. — Dieselbe hat den Zweck, solchen Personen weiblichen Geschlechts, für welche die Taxe der gewöhnlichen Kurorte zu hoch ist, Gelegenheit zur Erholung in gesunder Luft bei einfacher Nahrung zu bieten. Pensionspreis für Kost und Logis per Tag 2 Fr. Prospekte sind zu haben und Anmeldungen nimmt entgegen

Der Besitzer: J. J. Weber, zur Schleife, Winterthur.

## Kurhaus Farnbühl-Bad

Bahnstation bei Luzern. 750 Meter über M. Gipsfreie Stahlquelle (ärztlich attestiert).

Angenehmster Ferienaufenthalt, speziell für Rekonvaleszenten und Erholungsbedürftige. Mildes (alpines) Klima, geschützte, idyllische u. aussichtsreiche Lage.

**Waldpark in unmittelbarer Nähe.**

Komfortabel eingerichtete Haus. Gedeckte Veranda. Telefon. Mässige Pensionspreise. — Referenzen und Prospekte durch

O. Felder-Waldis, Besitzer.

Saison: 1. Mai bis 1. Oktober.

Wer Freund einer guten, sparsamen Küche ist, verwende

Gluten-Kakao

Suppen-Rollen

Bouillon-Kapseln

Suppen-Würze

**MAGGI**

Zu haben in allen Speiserei- und Delikatessen-Geschäften.

NB. Original-Fläschchen werden mit Maggi-Würze billig nachgefüllt.

## Für Kurbedürftige.

Im Appenzellerland, 870 Meter über Meer, werden Kurgäste angenommen zum Pensionspreis von Fr. 4.50 an per Tag, Zimmer inbegriffen. In nächster Nähe prächtige Fichten- und Tannenwaldung. Wunderschöne Aussicht auf See und Gebirge. Prachtvolle nähere und weitere Spaziergänge. Gute Küche, reelle Weine, freundliche Bedienung.

Alle weitere wünschbare Auskunft erteilt bereitwilligst und empfiehlt sich der Eigentümer:

R. Welti z. Falken, Walzenhausen (Kt. Appenzell A.-Rh.)



## Echte Briefmarken

mit Garantie liefert anerkannt reell und am billigsten

A. Schneebeli, Zürich, Lavatorstr. 73. Ankauf und Verkauf. — Preislisten sende gratis.

**I**n einem Luftkurort Graubündens fändenerholungsbedürftige oder kranke junge Töchter im Hause eines Arztes gute Aufnahme und Verpflegung. Ebenso geeignet wäre der Aufenthalt für junge Mädchen von zarter Gesundheit, die für längere Zeit Bergluft atmen sollen; denn es stünde solchen nicht nur ärztliche Aufsicht und Pflege zur Seite, sondern es wäre ihnen Gelegenheit zur völligen Ausbildung geboten: Musikunterricht, Unterricht in beliebigen wissenschaftlichen Fächern, sowie in der Haushaltungskunde und im Kochen. Anfragen unter Chiffre A 189 werden durch die Expedition vermittelt und eingehend beantwortet. [FV 189]

**E**ine diplomierte, junge Kindergärtnerin, grosse Kinderfreundin, sucht Stelle an einem Kindergarten oder in einem guten Privathaus. Zeugnisse, Referenzen und Photographie stehen zur Verfügung. Gefl. Offerten unter Chiffre H 345 befördert die Expedition. 345

## Gesucht:

eintreues, williges Schweizermädchen, welches bürgerlich kochen kann, in eine Wirtschaft und zur Hilfe im Haushalt. Offerten nebst Zeugnissen an

J. Bleiker zum Schwanen (H 1391 G) Rorschach. 1330

**E**ine Tochter aus guter Familie, welche zur selbständigen Leitung und Führung eines Haushaltes befähigt und mit der Erziehung und Pflege von Kindern vertraut ist, sucht Stellung, sei es zur Leitung eines grösseren Hauswesens mit der nötigen wirtschaftlichen Hilfe oder zur selbstthätigen Besorgung eines kleineren Haushaltes, wo die Mutter fehlt. Sie würde auch ein Engagement annehmen zur verantwortlichen Pflege und Erziehung von Kindern in gutem Hause oder zur Stellvertretung einer Hausfrau, die auswärts eine Kur machen muss und deshalb eines vertrauenswürdigen Ersatzes daheim bedarf. Gute Zeugnisse und Empfehlungen stehen zur Verfügung. Gefl. Offerten unter Chiffre D 319 befördert die Expedition. 319

**I**n einem guten Hotel im Engadin ist die Stelle als Köchin zu besetzen zum sofortigen Eintritt oder in 14 Tagen. Es wird nur auf eine Kraft mit 1a Referenzen reflektiert. Offerten befördert die Exped. unter Chiffre KH 323. 323

Für eine gebildete Witwe, tatkraftig und gediegenen Wissens, die auch mit der Buchführung vertraut ist, findet sich eine entsprechende Stelle als Buchhalterin und zur Pflege und Gesellschaft eines älteren, kränklichen Herrn. Gefl. Offerten mit Referenzen und event. Photographie versehen, befördert die Expedition. [258]

Eine patentierte Kindergärtnerin der deutschen und französischen Sprache mächtig, sucht Stelle in einem Kindergarten oder in ein Privathaus. Ausland nicht ausgeschlossen. Zeugnisse stehen zu Diensten. Gefl. Offerten unter Chiffre KG 311 an die Expedition dieses Blattes. [311]

In ein gutes Privathaus in St. Gallen wird eine wohlherzogene Tochter gesucht, welche im Nähen und Bügeln tüchtig ist und die Hausgeschäfte versteht. Photographie und Zeugnisse sind bei der Anmeldung erforderlich. Offerten unter Chiffre AH 320 an die Expedition. [320]

Grosses Specialblumengeschäft  
**Wwe. Hefti-Feurer**  
14 Schmiedgasse 14  
Multergass-Durchgang  
**ST. GALLEN**  
Neuestes in [343]  
**Jardiniere-Dekorationen**  
(Schönste Verlobungs- u. Brautgeschenke)  
**Hut- und Vasenblumen**  
Bouquets, Ranken  
präparierte Pflanzen etc.  
Extra-Ausstellung  
**Brautkranz und -Schleier**  
Geschmackvolle Arrangements von  
**Jardiniere etc.**  
Billigste Preise. Prompte Bedienung.  
Telephon.

**SCHULER'S**  
**Salmiak Terpentin**  
**Waschpulver**  
Ist anerkannt vorzüglich!  
Man achte  
auf den Namen  
**Schuler**  
[321]

## J. Furrer

Homöop. und Elektro-Homöopatischer Arzt in Herisau, Brühlhof Nr. 126, behandelt jeder Art Krankheiten. Sprechstunden 8 bis 12 und 1 bis 3 Uhr täglich. [140]

## Schwarze Jaquettes

Farbige Jaquettes  
Gestickte Pelerinen  
Seidene Pelerinen  
Seidene Capes  
Tüll-Capes  
Perltüllkragen  
Kostüme  
Gummi-Regenmäntel  
empfehlen in neuer, modernster Auswahl

**Frau**  
**Bertha Gruebler-Baumann**  
Damenkonfektion z. Vulkan  
Wyl Kt. St. Gallen Wyl

## Bad Seewen bei Brunnen

Gotthardbahnstation Schwyz-Seewen.

Zwischen Mythen und Rigi am Lowerzersee gelegen. Staubfrei mit grossen, schattigen Nussbaumplätzen und Tannenwaldungen Parkanlagen. Direkte Schnellzugsverbindungen nach allen Richtungen.

**Eisenhaltige Mineralbäder** und komplette Einrichtungen für Dampfbad, Douchen, Massage etc.; Schwimmbäder am See. Kahnfahrten auf dem Lowerzersee nach der historisch berühmten **Insel Schwanau**. Lohnende Spaziergänge in der Umgebung und bester Ausgangspunkt für **Exkursionen im Gebiete des innern Vierwaldstättersees**. Pensionspreise von 4-7 Fr. je nach Hotel. Prospekt mit allen Details von den unterzeichneten Hotels franko. Telephon.

Hotel und Pension Rössli (Besitzer C. Beeler) } Eisenhaltige Mineralquellen.  
Kurhaus Sternen (Besitzer A. Huber-Bless) } [339]  
Hotel Schwyzerhof (Besitzer: A. Mettler).  
Hotel-Pension Seehof (Besitzer: J. L. Bücheler-Peter).  
Pension Aufdermaur (Besitzer: A. Aufdermaur). [322] (H 1390 Lz.)

## WALD (Kt. Zürich)

### Kurhaus & Pension „Sonnenberg“

700 Meter ü. M. 10 Min. ob Wald.

In prachtvoller Lage mit freier Aussicht auf das Gebirgs-panorama vom Säntis bis zu den Berner und Centralalpen. **Comfortabel eingerichtet**. Aussichts-volle Fremdenzimmer mit Balkons. Angenehme Sommerfrische für kürzere oder längere Aufenthalte. **Eigene Landwirtschaft**. Restauration zu jeder Tageszeit. Acetylenbeleuchtung. Telephon. [322] Bestens empfiehlt sich **G. Hotz, Propr.**

	Sc		hwe		ize
ral		pe		nm	
	ilc		hch		oc
ola		t-S		uch	
	ar		dis		tuntü
bert		reffl		ich	

## TORIL



### Fleisch-Extract

hergestellt aus bestem Ochsenfleisch enthält mehr Nährkraft, ist wohlschmeckender und zudem billiger als die Liebig'schen Extrakte und in allen besseren Drogen und Delikatessen-, Kolonialwaren-Handlungen und Apotheken zu haben. [78]

Ausstellung vom „Blauen Kreuz“ Wien, 1899: Ehrendiplom und goldene Medaille. Ausstellung für Krankenpflege, Frankfurt a. M., März 1900: einzige und höchste Auszeichnung für Fleisch-Extract, grosse silberne Medaille des ärztlichen Vereins.

## Alkoholfreie Weine, Bern in Meilen.

Reiner, sterilisierter Trauben-, Apfel- und Birnensaft. Das gesundeste aller Getränke, unschätzbar für Kranke. In Spezeriehandlungen und Kaffeehallen erhältlich, sowie direkt von der Gesellschaft alkoholfreier Weine Bern in Meilen. [267]

## Töchter-Pensionat

Melles Cretin

Rue des Moulins 1, en l'île, GENEVE.

In der Nähe der Sekundarschule. Gründliche Erlernung der französischen Sprache. Englisch, Musik, Malen, Broderie. Christliches Familienleben. Gute Pflege. Beste Referenzen. [254]

## Welschland.

In einer Privatfamilie Neuenburgs finden einige junge Töchter freundliche Aufnahme. Beste Gelegenheit zur Erlernung der französischen Sprache in den guten Schulen der Stadt oder durch Privatstunden im Hause. Mütterliche Beaufsichtigung. Angenehmes Familienleben. Gefl. Anfragen übermittelt die Expedition. [257]

## Töchter-Pensionat

von Frä. Bosson

Pampigny bei Morges (Waadt)

670 Meter über Meer.

Sehr gesunde Lage, herrliche Aussicht, in waldreicher Gegend, christl. Familienleben, französischer Unterricht, Klavier, Handarbeiten. Referenzen und Prospektus zur Einsicht. Näheres erteilt bis zum 1. Mai Melle Bosson, rue des Allemands 9, Genève. [246]

## Studium der französischen Sprache

Villa Chapuis [236]

Prilly près Lausanne.

Pension für Jünglinge von über 16 Jahren. Mittsiger Preis. Gute Referenzen.

## Töchter-Pensionat

Auvernier, Neuchâtel

Französisch, Englisch, Musik, Handarbeiten etc., in herrlicher Lage am See. Familienleben. Referenzen und Prospektus durch [88]

Melle Schenker.

## Kolossal schneidig

ist meine amerikanische  
**Brot-, Kuchen- u. Braten-Säge.**

Sie schneidet selbst schlecht gebackenes, weiches oder noch warmes Weissbrot (Semmel, Milchbrot etc.) glatt durch, ohne dass sich das Innere zusammenschiebt! (H 1310 G)

Schönes und apartes  
Gelegenheits-Geschenk  
für den Haushalt.

Preis pro Stück in ff. Ausführung 2 Fr. franko, inkl. Verpackung, gegen vorherige Einsendung oder Postanweisung oder Nachnahme. [301]  
1/2 Dtz. 10 Fr. 1 Dtz. 19 Fr.

**Victor Spiess**

Rosenbergstr. 32, St. Gallen.

Im Verlag von J. Huber in Frauenfeld ist soeben erschienen: [269]

## Ehekunst.

Zweite Auflage.

Preis fein gebunden mit Goldschnitt 1 Fr.

Die Ausführung von Bestellungen vermittelt die Expedition.

Visit-, Gratulations- und Verlobungskarten in jedem Genre liefert prompt Buchdruckerei Merkur in St. Gallen.



# Unser letztes Wort.

Kein Mensch wird eine Erwiderung der öden Schimpfereien der Firma F. Reinger-Bruder, Basel, von uns erwarten. Auf die Gefahr hin, uns wieder Zurechtweisungen zuzuziehen in so geschmackvoller Form, wie dass wir „überfließen und triefen von Versicherungen unserer Anständigkeit und Loyalität“, müssen wir bekennen, dass uns ein solcher Ton, wie ihn unser liebenswürdiger Herr Konkurrent anzuschlagen beliebt, nicht zu Gebote steht.

Dass unsere, von ihm so abfällig kritisierte „Aufklärung“ den Herrn F. Reinger-Bruder schwer getroffen hat, beweist seine unbändige Wut, die aus seiner Entgegnung spricht, und in der er sich zu Beschimpfungen wie „schwindelhafte Reklame“, „Lüge“, „neue, perfide Herabsetzungen meiner Ware“ etc. hinreissen lässt, ohne einer sachlichen Erwiderung fähig zu sein.

Welcher Wert aber seinen Darstellungen und sogar seinen amtlich beglaubigten Behauptungen beizumessen ist, beweisen folgende Protokolle, aus denen deutlich ersichtlich ist, dass die sogenannte Okie's Wörishofener Tormentill-Seife **thatsächlich** im Handel **nur circa 80 Gramm** per Stück wiegt, trotzdem laut seinem angeführten „Verbalprozess“ die „im Bureau des Herrn F. Reinger-Bruder“ gewogene Tormentill-Seife 100 Gramm hatte.

## Auszug aus den Untersuchungs-Berichten

betreffend **Okie's Wörishofener Tormentill-Seife**

des chemischen Laboratoriums der Stadt Zürich.	des chemischen Laboratoriums des Kantons Zürich.	der Eichstätte Zürich.
<b>Bezugsort:</b> Apotheke von Dr. Hubacher	<b>Bezugsort:</b> Apotheke von Rosenmund	<b>Bezugsort:</b> Apotheke von C. Haerlin
<b>Gewicht:</b> 81.008 gr.	<b>Gewicht:</b> 79.22 gr.	<b>Gewicht:</b> 82.5 gr.
„ „ Th. Küpfer	„ „ Bernhard	„ „ Th. Küpfer
„ „ Lüscher & Zollinger	„ „ Lavater	„ „ Strickler
„ „ C. Fleischmann	„ „ Lüscher & Zollinger	„ „ Uhlmann
„ „ Meyer	„ „ Dr. Baur	„ „ Lüscher & Zollinger
5 Stück = 411.081 gr.	5 Stück = 400.94 gr.	5 Stück = 400.0 gr.
Durchschnittsgewicht: <b>82 Gramm</b> per Stück.	Durchschnittsgewicht: <b>80 Gramm</b> per Stück.	Durchschnittsgewicht: <b>80 Gramm</b> per Stück.

Trotzdem wagt Herr F. Reinger-Bruder, schweizerischer **Generalvertreter der Okie's Wörishofener Tormentill-Seife für sich selbst** (denn diese Seife hat Wörishofen nie gesehen, sondern wird **im Auftrage und für Rechnung des Herrn F. Reinger-Bruder** von Herrn Fritz Ziller, Seifenfabrikant in Basel, fabriziert), trotzdem wagt dieser biedere Herr unsere bedeutend schwerere und vor allem bedeutend bessere **Lilienmilch-Seife** als doppelt so teuer zu bezeichnen, um sie in Misskredit zu bringen. Ist das loyal?

Es wird Herrn F. Reinger-Bruder nicht gelingen, uns solche „perfide Herabsetzungen seiner Ware“ nachzuweisen, weder alte noch „neue“. Was wir gegen ihn und seine Ware gesagt haben, entspricht der Wahrheit und geschah und geschieht nur zur Abwehr gegen die Verunglimpfungen und Beschimpfungen, die er unserm Fabrikat und unserer Firma zufügt.

Das wollen wir Herrn F. Reinger-Bruder aber gerne bestätigen, dass wir in unserm Prozesse gegen ihn auf Schadenersatz wegen Verringerung des Konsums unserer **Lilienmilch-Seife** klagten und trotzdem später wieder bekannt machten, dass der Konsum der **Lilienmilch-Seife** täglich zunehme; wir hatten nämlich den uns durch seine illoyale Reklame anfangs zugefügten Schaden überschätzt.

Nur kurze Zeit dauerte indessen an einigen Orten der Konsum-Rückgang unserer **Lilienmilch-Seife**. Nach einem, wahrscheinlich unbefriedigenden Versuche mit der sogenannten **Okie's Wörishofener Tormentill-Seife** gab das Publikum der seit langer Zeit erprobten **Bergmann's Lilienmilch-Seife** wieder den Vorzug.

Es ist uns eine Genugthuung, aus unseren Büchern nachweisen zu können, dass der Konsum unserer **Lilienmilch-Seife** seit 10 Jahren trotz aller Konkurrenz, loyaler und illoyaler, mit einer kurzen Unterbrechung stetig gewachsen ist.

Und so können wir auch in Zukunft die Entscheidung darüber, welche der kosmetischen Toilette-Seifen den ersten Rang einnimmt, ruhig dem sichern Urteile des Publikums überlassen, ohne dasselbe noch weiter mit unerquicklichen Polemiken zu langweilen.

## Bergmann & Co.

Parfümerie- und Toilette-Seifen-Fabrik  
**ZÜRICH.**

340]

## Milchmehl „GALACTINA“



**Unübertroffen leicht verdaulich und von höchstem Nährstoffgehalt.** Bester Ersatz der Muttermilch. Aertzlich empfohlenes Nahrungsmittel für Kinder und Magenleidende jeden Alters. Ausgezeichnete Zeugnisse von hervorragenden Aerzten und Lebensmittelchemikern. **Höchste Auszeichnungen:** 5 Ehrendiplome, 12 grands prix, 21 goldene Medaillen. 19jähriger Erfolg.

Schweiz. Kindermehl-Fabrik

(H 494 Y) **Lüthi, Zingg & Cie., Bern.** [264  
Überall erhältlich in Apotheken, Droguerien und Spezerei-Handlungen.

## Bad- und Luftkurort

950 m. ü. M. **Alvaneu** Graubünden  
3 St. v. Thusis (Schweiz)

an der interessanten **Albula-Route** zum Engadin.

Saison vom 15. Juni bis 15. September — **Altbewährte, reiche Schwefelquellen.** Alpine Lage, geschützt durch ausgedehnte Fichtenwälder. Schattige Anlagen und bequeme Waldwege, hart beim Hotel. Rekonvaleszenten und Nervenleidenden sehr empfohlen, namentlich auch als **Vor- und Nachstation zum Engadin.** Neue Trink- und Spielhalle. Anwendung finden: Luft- und Trinkkuren, warme Schwefelbäder, Douchen, Dampfbäder, Inhalationen, Massage und Kaltwasserkuren. Komplette Pension von 6½ Fr. an. Begünstigung für Familien. Ausgezeichnetes Exkursionsgebiet. Näheres und Prospekte franko und gratis. [316

Kurarzt: **Dr. P. Schnöller.** Besitzer: **H. Balzer.**

## Bügel-Kurse.

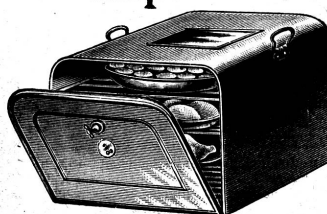
Mit Anfang jeden Monats können Töchter aufgenommen werden zur Erlernung für **Beruf** oder **Hausgebrauch.** [137

**Frau Gally-Hörler, Feinglätterin,**  
Schmiedgasse 9 — St. Gallen.

## Kropf.

2342] Mit Gegenwärtigem teile Ihnen mit, dass meine Tochter durch Ihre briefl. Behandlung von **Kropf, Halsanschwellung und Atembeschwerden** völlig geheilt worden ist. Ich rate daher allen **Kropfleidenden**, sich auf keine Operation einzulassen, sondern von Ihrem unschädlichen Verfahren Gebrauch zu machen. Kaiseraugst, 20. Okt. 1897. Franz Schmid. Die Echtheit der Unterschrift des Herrn Franz Schmid wird hiemit bezeugt. Kaiseraugst, 20. Okt. 1897. Der Gemeindevorstand: J. Bollinger. Adr.: „**Privatpoliklinik**, Kirchstr. 405, **Glarus.**“

## Transportabler Bratofen



Auf jeder Feuerstelle zu gebrauchen. Unerlässliche Ergänzung für **Gas-, Petrol- und Spiritusmaschinen** jeden Systems. Sehr bequem zum Warmhalten fertig gekochter Speisen. [317

Preis pro Stück 10 Fr. und 11 Fr.  
Zu beziehen bei:  
**P.W. Steinlin, Eisenhdlg.**  
St. Gallen.



# Brillant-Seife & Seifen-Pulver

348]

enthalten reines Olivenöl und keine schädlichen Bestandteile.

(H 2300 Q)

Gegründet 1839 • Wasserheilanstalt • 640 Meter ü. M.

## Albisbrunn

Ausgezeichnet durch grosse Ruhe in subalpiner Höhenlage; für Nervöse, Rekonvalescenten, Ruhebedürftige. Eisenbahnstation Sihlbrugg (Zürich). Mai-Okt. Telephon. Telegraph. Post und eigene Wagen. Prachtvolle Aussicht ins nahe Hochgebirge, grosser Park u. Wald. Moderne Einrichtung für Wasserkur, Beweg.-Therapie, Gymnastik, Massage, Terrainkur. Diätet. Küche. Prospekte. Höflich empfohlen  
347] (H 2255 Z) Med. pr. E. Paravicini, Arzt und Besitzer.

829 Meter ü. Meer Kurhaus Passugg 3/4 Std. von Chur

Offen vom 15. Mai bis 15. Oktober.

Pensionspreis inkl. Zimmer und Bedienung von 7 Fr. an. — Reduzierte Preise im Mai, Juni, September und Oktober.

Die **Natronquellen** (Ulricus und Teophil) werden mit bewährtem Erfolge angewendet bei Magen- und Darmkatarrh, Sodbrennen, Leber-, Nieren- und Blasenleiden, Gallenstein, Fettsucht, Zuckerharnruhr, sowie bei katarrhalischen Affektionen der Atmungsorgane; der **Eisensäuerling** (Belvedra) bei Störung der Ernährung und Blutbildung (Blutarmut und Bleichsucht) und allgemeinen Schwächezuständen.

Waldige Spaziergänge in der Nähe des Kurhauses. Neue Trinkhalle und Restauration in der wildromantischen Rabiusaschlucht. 341

Kurgemässe Küche.

Kohlensäure Bäder (neuest. System), Stahl- und Soolbäder.

Post- und Telegraphenbureau und Telephon im Hause.

Prospekte und nähere Auskunft durch

Kurarzt: Dr. Scarpaletti.

Die Direktion: A. Brenn.

## Den Müttern

kann nicht genug empfohlen werden, ihre Kinder mit dem als vorzüglich anerkannten

**Antisept. Mundwasser „Asepedon“**

spühlen und gurgeln zu lassen als Präservativ gegen Zahnschmerz, Schnupfen und Halsübel.

Zu beziehen in den Apotheken.

Haupt-Depot für St. Gallen und Appenzell: Engel-Apothek Schöbinger, St. Gallen, Speisergasse 5.



## SOOLBAD RHEINFELDEN

Kohlensäure Soolbäder, speziell indiziert bei Herzleiden, Rheumatismus, Frauenkrankheiten, Blutarmut u. Nervenleiden.

Prospektus gratis

Hotel Krone am Rhein.

J. V. Dietschy.

## Liebig Company's Fleisch-Extract.



Nur echt, wenn jeder Topf den Namenszug **Liebig** in blauer Farbe trägt.

## Institut für junge Leute

Clos-Rousseau, Cressier bei Neuenburg.

Offizielle Verbindungen mit der Handelsschule in Neuenburg.

Gegründet 1859.

Erlernung der modernen Sprachen und sämtlicher Handelsfächer. — Acht diplomierte Lehrer. — Prachtvolle Lage am Fusse des Jura, in unmittelbarer Nähe des Waldes. Referenzen von mehr als 1350 ehemaligen Zöglingen. 2751

Direktor: N. Quinche, Besitzer.

Telephon.

Das ganze Jahr geöffnet.

Telephon.

## Gasthaus und Pension Weissbadbrücke

beim Weissbad, 820 Meter ü. M.

Schöne, geräumige Restaurationslokalitäten. — Gesellschafts-saal. — Schöne Zimmer mit guten Betten. — Reelle Weine und gute Küche. — Schützengartenbier. — Für Familien ein freistehendes, möbliertes Chalet. Höflichst empfiehlt sich

313]

Die Besitzerin: W<sup>we</sup> Inauen-Grubenmann.

Wer einen Sommeraufenthalt in stärkender Luft eines Hochthales zu machen gedenkt, dem kann in jeder Beziehung das

## Hotel Murail, Celerina

Ober-Engadin

bestens empfohlen werden. An der Kreuzung der Strasse von Samaden, Pontresina und St. Moritz gelegen, bietet es den Vorteil bequemer Verbindungen ohne die Nachteile, welche durch den geräuschvollen Verkehr grosser Touristen-centren bedingt sind. Mässige Preise bei allem Comfort. 321

## 4 Schreibbücher

für Handwerker und Geschäftsleute

Hauptbuch, praktisch eingeteilt Fr. 2.50

Journal-Tagbuch „ 2.—

Kassabuch „ 1.50

Fakturenbuch „ 1.80

Versende alle vier Bücher statt zu Fr. 7.80 zu nur Fr. 6.—.

A. Niederhäuser, Schreibbücherfabrik Grenchen.

281

Copierbücher Fr. 1.80

## Ein Wort an die Hausfrauen.

Gegen Ofenrauch im Zimmer, Küche und Haus, gegen Rückfluss schädlicher Kohlendämpfe in die Wohn- und Schlafzimmer, gegen den belästigenden Dunst der Aborte schützt am besten

342

JOHNS

## Schornstein- und Ventilations-Aufsatz.

Dauernd gute Wirkung und zehnjährige Haltbarkeit werden laut Prospekt gewährleistet. In wenigen Jahren mehr als 65,000 Stück verkauft.

Erhältlich in allen Grössen, für jeden Schornstein und jedes Ventilationsrohr passend, bei den meisten Eisenhändlern, Klempner- und Dachdeckern, Installateuren und beim Fabrikanten.

342]

J. A. John, Erfurt. A. 4.

**Sehneblis**

Badener Biskuit  
Badener Kräbeli  
Badener Bonbons

verlange man in allen besseren Delikatessen- und Spezererhandlungen, Konditoreien und Bäckereien. 25

## Für 6 Franken

versenden franko gegen Nachnahme

btt. 5 Ko. ff. Toilette-Abfall-Seifen

(ca. 60—70 leicht beschädigte Stücke der feinsten Toilette-Seifen). 5

Bergmann &amp; Co., Wiedikon-Zürich.

Unübertroffen ist bis jetzt Prof. Dr. Liebers echtes

**Nervenkraft-Elizir.**

Völlständige, radikale und sichere Heilung von allen, selbst den hartnäckigsten Nervenleiden, sichere Heilung der Schwäche-Zustände, Magen-, Kopf-, Rückschmerzen, Herzklopfen, Migräne, schlechte Verdauung, Unvermögen, Impotenz, Pollutionen etc. Ausföhrlich im Buche Ratgeber, gratis in jeder Apotheke. Zu haben in Flaschen zu 4 Fr., Fr. 6.25, Fr. 11.25. Haupt-Depot Apoth. P. Hartmann, Steckborn. Depots in allen Apotheken St. Gallen, der Schweiz u. Ausland. 132



Specialites renommées J. KLAUS

Fabriques LE LOUËLLE SINE MORTAU (FRANCE)

CACAO SOLUBLE J. KLAUS

CHOCOLAT Extra fondant J. KLAUS

Caramel mou a la Crème J. KLAUS

Caramels fourrés et acidulés J. KLAUS

Gaufrettes aux fruits J. KLAUS

Pâte Pectorale fortifiante J. KLAUS

## Broderien für Ausstenern

beziehen Sie am billigsten direkt von J. Engeli, Broderiefabrikant, St. Gallen.